

Español スペイン語

Información sobre Precios

Piscina		General	Estudiantes de preparatoria o menores	Personas de la tercera edad
Precio por persona ----- Por 3 horas en verano	Una entrada	770 yenes	380 yenes	380 yenes
	Cupón*	7,700 yenes	3,800 yenes	3,800 yenes
Precio de extensión ----- Por hora solo en verano		250 yenes	120 yenes	120 yenes

Gimnasio		General	Estudiantes de preparatoria	Personas de la tercera edad
Precio por persona ----- Por 3 horas en verano	Una entrada	770 yenes	380 yenes	380 yenes
	Cupón*	7,700 yenes	3,800 yenes	3,800 yenes
Precio de extensión ----- Por hora solo en verano		250 yenes	120 yenes	120 yenes

Piscina y Gimnasio combinados		General	Estudiantes de preparatoria	Personas de la tercera edad
Precio por persona ----- Por 6 horas en verano	Una entrada	1,100 yenes	550 yenes	550 yenes
	Cupón*	11,000 yenes	5,500 yenes	5,500 yenes
Precio de extensión ----- Por hora solo en verano		250 yenes	120 yenes	120 yenes

●Del 1 de julio al 31 de agosto será considerado como temporada de verano. ●El cupón puede ser usado 11 (once) veces. ●Los estudiantes de preparatoria deberán presentar su credencial de estudiante en la recepción general. ●Las personas de 65 años o mayores serán consideradas como de la tercera edad. Favor presentar licencia de conducir, tarjeta del seguro médico, o cualquier otro documento que permita verificar la edad. ●Las personas discapacitadas deberán presentar su manual de persona discapacitada en la recepción general. La entrada es gratuita. ●Personas discapacitadas pueden ser acompañadas por un asistente/ayudante sin costo adicional. ●Recuerde que los estudiantes de secundaria o menores no pueden usar las instalaciones y servicios del gimnasio. ●Los infantes no estudiantes (que todavía no van al nido o a la escuela) pueden entrar gratis. Por favor, presente algún documento que acredite su fecha de nacimiento.

Horarios de Servicio

◎Horario de apertura

Piscina cubierta, Gimnasio, Sala de reuniones, etc.	Lunes a sábado	9:00AM-9:00PM
	Domingo, Día festivo	9:00AM-7:30PM
Piscina descubierta	Primer, segundo y tercer sábado y domingo de julio	9:00AM-6:00PM
	20 de julio al 31 de agosto	9:00AM-6:00PM

◎Cierre

Primer lunes de cada mes (o 4to lunes en agosto)	En días festivos, las instalaciones estarán abiertas el día lunes y cerrarán el siguiente día hábil.
Fin de año y año nuevo	Se informarán las fechas con anticipación.
Mantenimiento	Se informarán las fechas con anticipación.

●En algunos eventos especiales, como por ejemplo competencias deportivas y otras ocasiones especiales, las instalaciones no podrán ser usadas por el público en general. Se informará sobre este tipo de eventos con anticipación. ●Los usuarios de las instalaciones deberán cumplir las reglas y regulaciones dispuestas por las autoridades.

*Para mayor información visite nuestra página web (<https://hb-wave.co.jp/>), u observe nuestro tablero informativo y nuestros catálogos.